

Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es



**Gobierno de Navarra**  
**Nafarroako Gobernua**  
Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua

---

# Datuen babesaren arloko informazio klausulak, LEHENDAKARITZAKO ETA GOBERNU IREKIKO ZUZENDARITZA NAGUSIAk egindako tratamendu bakoitzerako

*LEHENDAKARITZAKO, BERDINTASUNEKO, FUNTZIO PUBLIKOKO ETA BARNEKO  
DEPARTAMENTUA*

---



## TRATAMENDUEN AURKIBIDEA

---

<b>DATU OROKORRAK</b>	<b>3</b>
<b>1. TRATAMENDUA: PERTSONEN ESKUBIDEETARAKO ARRETA DATUEN BABESAREN ARLOAN.</b>	<b>5</b>
<b>2. TRATAMENDUA: SEGURTASUN GORABEHEREN KUDEAKETA.</b>	<b>6</b>
<b>3. TRATAMENDUA:NAFARROAKO GOBERNUAREN SARRERA ETA IRTEERA DOKUMENTUEN KUDEAKETA ETA ERREGISTROA</b>	<b>7</b>
<b>4. TRATAMENDUA: INFORMAZIO PUBLIKOA ESKURATZEA.</b>	<b>9</b>
<b>5. TRATAMENDUA: KEXAK ETA ERREKLAMAZIOAK.</b>	<b>10</b>
<b>6. TRATAMENDUA: ZIURTAGIRIAK EMATEA.</b>	<b>11</b>
<b>7. TRATAMENDUA: ELKARGO PROFESIONALEN ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.</b>	<b>12</b>
<b>8. TRATAMENDUA: ELKARTEEN ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.</b>	<b>13</b>
<b>9. TRATAMENDUA: FUNDAZIOEN ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.</b>	<b>14</b>
<b>10. TRATAMENDUA: ESPEDIENTE JURIDIKOEN KUDEAKETA.</b>	<b>15</b>
<b>11. TRATAMENDUA: GOBERNUAREN SAIOAK.</b>	<b>17</b>
<b>12. TRATAMENDUA: HERRITARREN PARTE-HARTZEA SUSTATZEN DUTEN PROIEKTUETARAKO DIRULAGUNTZAK.</b>	<b>19</b>
<b>13. TRATAMENDUA: KUDEAKETA EKONOMIKOA ETA KONTRATAZIOA.</b>	<b>21</b>
<b>14. TRATAMENDUA: NAFARROAKO ALDIZKARI OFIZIALEAN IRAGARKIAK ARGITARATZEAGATIKO TASEN KUDEAKETA ETA BILKETA.</b>	<b>23</b>
<b>15. TRATAMENDUA: NAFARROAKO ALDIZKARI OFIZIALEKO ALERTA ZERBITZUA.</b>	<b>25</b>



## Datu orokorrak

### Zein da zure datuen tratamenduaren arduraduna?

#### Identitatea:

Unitate arduradunaren izena: **LEHENDAKARITZAKO  
ETA GOBERNU IREKIKO ZUZENDARITZA NAGUSIA**  
IFK: **S3100003G**

#### Harremanetarako datuak:

Posta helbidea: **KARLOS III.AREN ETORB. 2, 2.  
SOLAIRUA, 31002-IRUÑA**  
Telefonoa: **848427517**  
Helbide elektronikoa: [seinmo@navarra.es](mailto:seinmo@navarra.es)

#### Datuak Babesteko Ordezkaritza: [dpd@navarra.es](mailto:dpd@navarra.es)

### Zein eskubide erabil ditzakezu datuen babesaren arloan?

- **Sartzea.** Eskubidea duzu dagozkizun datuak tratatzen diren ala ez jakiteko eta, halakoetan, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorraren 15. artikuluan aurreikusitako informazioa eskuratzeko.
- **Datuak zuzentzea.** Eskubidea duzu zure datu pertsonal okerrak edo osatugabeak zuzentzeko, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorraren 16. artikuluan aurreikusitakoarekin bat.
- **Tratamendua mugatzea.** Eskubidea duzu datuen tratamendua mugatzeko, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorraren 18. artikuluan aurreikusten diren baldintzetako bat betetzen denean.
- **Tratamenduaren aurka egitea.** Eskubidea duzu datuen tratamenduari aurka egiteko nahi duzunean, zure egoera partikularrarekin ikusteko duten arrazoiengatik.



- **Ezabatzea.** Eskubidea duzu dagozkizun datu pertsonalak ezabatzeko, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorren 17. artikuluekin bat.
- **Eramangarritasuna.** Eskubidea duzu dagozkizun datu pertsonalak eta tratamenduaren arduradunari eman dizkiozunak jasotzeko formatu egituratu, erabilera orokorreko eta irakurketa mekanikoko batean, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorren 20. artikuluekin bat. *Eskubide horrek, oro har, ez die eraginen administrazio publikoei; izan ere, ez zaio aplikatzen interes publikoaren izenean edo tratamenduaren arduradunari emandako botere publikoen izenean gauzatutako eginkizun bat betetzeko behar den tratamenduari.*
- **Aurretik emandako onespeneren errebokazioa.** Tratamendua baimenean oinarritzen bada, edozein unetan errebokatzeko eskubidea izanen duzu.

### **Eskubideak nola erabil?**

- Mezu bat bidaliz helbide elektronikoko honetara: **seinmo@navarra.es**
- Erregistroaren bidez: **Helmugako unitatea/10009535 erreferentzia (Administrazioa Berritzeko eta Modernizatzeko Atala)**

### **Erreklamatzeko zer bide daude?**

Uste baduzu zure eskubideak ez direla bete, eskubidea duzu erreklamazio bat aurkezteko Nafarroako Gobernuko Datuak Babesteko Ordezkaritzan edo Datuak Babesteko Espainiako Bulegoan.



## **1. TRATAMENDUA: PERTSONEN ESKUBIDEETARAKO ARRETA DATUEN BABESAREN ARLOAN.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu herritarren eskaerei erantzuteko, Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorrak ezartzen dituen eskubideak baliatuz.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharru batek legitimatu behar du (DBEOren 6.1.c artikulua):

Datuak Babesteko 2016/679 Erregelamendu Orokorra (EB), 2016ko apirilaren 27koa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten datu pertsonalak hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **2. TRATAMENDUA: SEGURTASUN GORABEHEREN KUDEAKETA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorrean ezarritako segurtasun gorabeherak kudeatzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du (DBEOren 6.1.c artikulua):

Datuak Babesteko 2016/679 Erregelamendu Orokorra (EB), 2016ko apirilaren 27koa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten datu pertsonalak hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



### **3. TRATAMENDUA: NAFARROAKO GOBERNUAREN SARRERA ETA IRTEERA DOKUMENTUEN KUDEAKETA ETA ERREGISTROA**

#### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu tramite desberdinetan administrazioarekin harremanetan jartzeko aurkeztutako dokumentazioa kudeatzeko eta erregistratzeko, bai eta Nafarroako Gobernuak egintza juridikoak jakinarazteko ere.

#### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du: 137/2002 Foru Dekretua, ekainaren 24koa, Nafarroako Gobernuaren Erregistro Orokorren antolamendua eta jardunbidea arautzen dituen.

#### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Estatuko Administrazio Orokorra.
- Autonomia, probintzia eta toki administrazioak.
- Nafarroako Gobernuko departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judicial batek ez duen hala ezartzen.

#### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

#### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar beste denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere,



eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.





## **4. TRATAMENDUA: INFORMAZIO PUBLIKOA ESKURATZEA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu informazio publikorako eta gobernu onerako sarbideak kudeatzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du:  
5/2018 Foru Legea, maiatzaren 17koa, Gardentasunari,  
informazio publikoa eskuratzeari eta gobernu onari buruzkoa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuaren departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judizial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **5. TRATAMENDUA: KEXAK ETA ERREKLAMAZIOAK.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu Administrazioak ematen dituen zerbitzu publiko zehatzen gainean egindako kexak eta erreklamazioak kudeatzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak legimitatu behar du:  
21/2005 Foru Legea, abenduaren 29koa, Politika Publikoak eta  
Zerbitzu Publikoen Kalitatea Ebaluatzeari buruzkoa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek  
edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak  
egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren  
herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu  
hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor  
daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako  
Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian  
ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari  
buruz.



## **6. TRATAMENDUA: ZIURTAGIRIAK EMATEA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio Publikoko eta Barneko Departamentuan dauden dokumentu eta datuen ziurtagiriak eman eta fede emateko behar diren zerbitzuak kudeatzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du: 29/2005 Foru Dekretua, otsailaren 21ekoa, Erregelamendua onesten duena.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judicial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **7. TRATAMENDUA: ELKARGO PROFESIOALEN ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu jarduera Foru Komunitateko lurralde osora edo zati batera mugatzen duten Elkargo Profesionalen eta Elkargoen Kontseiluen eraketa/aldaketa inskribatzeko prozedura kudeatzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharru batek legitimatu behar du: 375/2000 Foru Dekretua, abenduaren 18koa, Lanbide Elkargoei buruzko Legearen Erregelamendua onesten duena.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **8. TRATAMENDUA: ELKARTEEN**

### **ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.**

#### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu beren jarduerak nagusiki Nafarroako Foru Komunitatean eginen dituzten eta egoitza lurralde horretan duten elkarteen eraketa edo aldaketa inskribatzeko eta eguneratzeko prozedura kudeatzeko.

#### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du:  
1/2002 Lege Organikoa, maiatzaren 22koa, Elkartzeko Eskubidea arautzen duena.

#### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

#### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

#### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

#### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **9. TRATAMENDUA: FUNDAZIOEN**

### **ERREGISTROKO INSKRIPZIOA.**

#### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu Foru Berriaren eta 613/1996 Foru Dekretuaren arabera eratutako fundazioen eraketa/aldaketa inskribatzeko prozedura kudeatzeko.

#### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak bete behar du: 613/1996 Foru Dekretua, azaroaren 11koa, Nafarroako Fundazioen Erregistroaren Egitura eta Funtzionamendua arautzen dituenak.

#### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

#### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

#### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

#### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **10. TRATAMENDUA: ESPEDIENTE JURIDIKOEN KUDEAKETA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu Nafarroako Gobernuko departamentuetako organoek emandako egintzen aurka jarritako erreklamazio eta errekurtsoen espedienteak kudeatzeko eta izapidetzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharru batek legitimatu behar du: 259/2019 Foru Dekretua, urriaren 30ekoa, Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio Publikoko eta Barneko Departamentuaren egitura organikoa ezartzen duena.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuko departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judizial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.



## **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.





## **11. TRATAMENDUA: GOBERNUAREN SAIOAK.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu kudeatzeko, izapidetzeko, deialdiak egiteko eta gai-zerrenda ezartzeko, espedienteak aztertzeke, gobernu bilkurako erabakiak onesteko eta jakinarazteko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak legitimatu behar du: 39/2005 Foru Dekretua, otsailaren 24koa, Nafarroako Gobernuaren funtzionamenduari buruzkoa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuaren departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judizial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es



**Gobierno de Navarra**  
**Nafarroako Gobernua**  
Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua

## **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **12. TRATAMENDUA: HERRITARREN PARTE- HARTZEA SUSTATZEN DUTEN PROIEKTUETARAKO DIRULAGUNTZAK.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu toki erakundeei, gizarte ekintzako taldeei, GKEei eta abarri herritarren parte-hartzea sustatzeko ematen zaizkien dirulaguntzak kudeatzeko eta izapidetzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du: 11/2005 Foru Legea, azaroaren 9koa, Dirulaguntzei buruzkoa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuaren departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judizial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es



**Gobierno de Navarra**  
**Nafarroako Gobernua**  
Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua

## **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **13. TRATAMENDUA: KUDEAKETA EKONOMIKOA ETA KONTRATAZIOA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu urtero esleitzen den eta Nafarroako Parlamentuak onesten duen aurrekontu-betearazpenetik datozen gastu eta diru-sarrereren espedienteak kudeatzeko eta izapidetzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharru batek legitimatu behar du: 259/2019 Foru Dekretua, urriaren 30ekoa, Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio Publikoko eta Barneko Departamentuaren egitura organikoa ezartzen duena.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuko departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judizial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.



## **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **14. TRATAMENDUA: NAFARROAKO ALDIZKARI OFIZIALEAN IRAGARKIAK ARGITARATZEAGATIKO TASEN KUDEAKETA ETA BILKETA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu zorrak kudeatzeko lanak eta beste lan osagarri batzuk egiteko entitateek Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratzeagatiko tasak kudeatzeko, izapidetzeko eta biltzeko.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua legezko betebeharrak batek legitimatu behar du: 7/2001 Foru Legea, martxoaren 27koa, Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren eta haren Erakunde Autonomoen tasa eta prezio publikoei buruzkoa.

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, honako hauei lagako zaizkie:

- Nafarroako Gobernuako departamentuetako beste erregistro unitate batzuk.

Beraz, ez dago aurreikusita beste hirugarren batzuei lagatzea, non eta legezko arau batek edo agindu judicial batek ez duen hala ezartzen.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Tratatutako zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko behar den denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen erantzukizunak zehazteko ere, eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak

**Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia**

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es

kontuan hartuta.



**Gobierno de Navarra  
Nafarroako Gobernua**

Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua



**Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia**

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es



**Gobierno de Navarra  
Nafarroako Gobernua**  
Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua

## **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.



## **15. TRATAMENDUA: NAFARROAKO ALDIZKARI OFIZIALEKO ALERTA ZERBITZUA.**

### **Zein helbururekin tratatzen ditugu zure datu pertsonalak?**

Zure datu pertsonalak tratatzen ditugu alertak kudeatzeko; norbaitek iragarki bat bere interesekotzat jota hautatzen duenean eta iragarkia argitaratzen denean, abisua igortzen da haren helbide elektronikora.

### **Tratamenduaren oinarri juridikoa**

Tratamendua interesdunaren baimenak legitimatu behar du (DBEOren 6.1 artikulua).

*Baimena edozein unetan kentzeko eskubidea baliatzen ahalko duzu:*

### Nola gauzatu daiteke?

- Mezu bat bidaliz helbide elektronikoko honetara:  
**seinmo@navarra.es**
- Erregistroaren bidez: **Helmugako unitatea/10009535 erreferentzia (Administrazioa Berritzeko eta Modernizatzeko Atala)**

### **Nori jakinaraziko dizkiote zure datuak?**

Oro har, ez da aurreikusten hirugarrenei lagatzea, legezko arau batek edo agindu judizial batek hala ezartzen duenean izan ezik.

### **Datuen nazioarteko transferentziak**

Ez dago aurreikusita datu pertsonalen nazioarteko transferentziak egitea Europako Esparru ekonomikotik kanpoko hirugarren herrialde bati edo nazioarteko erakunde bati.

### **Zenbat denboraz gordeko ditugu zure datuak?**

Zure datu pertsonalak zertarako biltzen diren, helburu hori betetzeko

**Dirección General de Presidencia  
y Gobierno Abierto  
Lehendakaritzako eta Gobernu Irekiko  
Zuzendaritza Nagusia**

Avda. Carlos III, 2-2.º  
Karlos III.a etorb., 2-2.  
31002 PAMPLONA/IRUÑA  
Tel. 848 42 70 55  
dgnpresi@navarra.es



**Gobierno de Navarra  
Nafarroako Gobernua**  
Departamento de Presidencia, Igualdad,  
Función Pública e Interior  
Lehendakaritzako, Berdintasuneko, Funtzio  
Publikoko eta Barneko Departamentua

behar beste denboran gordeko dira, bai eta sor daitezkeen  
erantzukizunak zehazteko ere,



eta, betiere, Nafarroako Gobernuaren artxiboari eta dokumentazioari buruzko araudian ezarritako epeak kontuan hartuta.

### **Erabaki automatizatuak hartzen dira?**

Ez dira erabaki automatizatuak hartuko emandako informazioari buruz.